Ueber 云三夏 s. Lassen a. a. O. S. 191. 5. und hernach Z. 13. — 可用 d. i. 一页 ersetzt bereits im Sanskrit das allpersönliche 石, wie im spätern Griechisch iduog und oduciog, vgl. auch Lassen zu Hit. 30, 2 Wie ich sehe lassen A und C 可用 aus und zerstören dadurch die metrische Komposition.

Z. 12. Calc. schiebt क्यु hinter णु ein, den übrigen ist es fremd. — Calc. भणोद, B P भणादि, A भाणिस्सिद mit dem falschen a in der Wurzelsilbe — ein häufiger Fehler in den Handschr. — C भविष्यति (wollte भणि).

Z. 13. 14. Calc. B und P व्य fehlt, A wie wir, C मापातमेव (sic) I Da jedoch एव ganz müssig steht, so wird der
Vokalstrich (e) über der Linie wohl das Ueberbleibsel eines
i sein, dessen Rumpf verloren gegangen. — Calc. म्माण॰, in
B fehlt es, P म्माण (चम्राज्ञान), A निलाण॰ wohl nur Schreibfehler statt des richtigen मिलाण॰ s. Lassen a a. O. S. 255. —
Calc. ॰ नालमार्सोसिन्हं, B ॰ णालमामलेन्हि, P ॰ दाममामलेन्हिं.
A ॰ णालावमाणान्हि (sic), C ॰ नालापमेरू I

व्या Die Dialekte scheinen nur विश्व und व्य für das Sanskr. द्व zu kennen. Unverkennbar ergiebt sich, wenn wir वा in विवा 8, 11. करंबा Çak. d. 25. किंद्र्वा das. 25, 19 (vgl. Amar. III, 4, 32, 11 उपमापा विकल्पे वा) und die Endung वत् (-ως) vergleichen, dass व der eigentliche Charakter des Wortes ist, der sich in इ—व an den Pronominalstamm telehnt, aus welcher Form wiederum विश्व durch Voranstellung des bezüglichen Charakters hervorgegangen zu sein scheint. Erwägen wir die dem Wörtchen innewohnende Kraft, so ergeben sich wie in dem Griech. ως zwei Bedeutungen: so und wie. In jenem Sinne ist es namentlich nach dem allein-